



Council of the
European Union

Brussels, 28 May 2020
(OR. en, de)

8398/20

FRONT 147
COMIX 232

NOTE

From: Austrian delegation

To: Working Party on Frontiers/Mixed Committee
(EU-Iceland/Liechtenstein/Norway/Switzerland)

No. prev. doc.: 7753/20

Subject: Prolongation of the temporary reintroduction of border controls at the Austria border in accordance with Articles 25 and 27 of Regulation (EU) 2016/399 on a Union Code on the rules governing the movement of persons across borders (Schengen Borders Code)

Delegations will find attached a copy of a letter received by the General Secretariat of the Council on 28 May 2020 regarding the prolongation of the temporary reintroduction of border controls by Austria at the border with Germany, Italy, Switzerland Liechtenstein, Slovakia and Czechia between 1 and 15 June 2020.

E-MAIL

☰ Republik Österreich

IK 005134 2020
28.05.2020

bmi.gv.at

Karl Nehammer, MSc
Bundesminister

Bundesministerium für Inneres
ministerbuero@bmi.gv.at
Herrngasse 7, 1010 Wien, Österreich

Herr
Margaritis SCHINAS
Vizepräsident der
Europäischen Kommission
1049 Brüssel
BELGIEN

Wien, 27. Mai 2020

Frau
Ylva JOHANSSON
EU-Kommissarin für Inneres
1049 Brüssel
BELGIEN

Herr
David SASSOLI
Präsident des
Europäischen Parlaments
1049 Brüssel
BELGIEN

Herr
Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN
Generalsekretariat des Rates
1049 Brüssel
BELGIEN

An die
Innenministerinnen/Innenminister
der EU und Schengener-Vertragsstaaten

Binnengrenzkontrollen: Entwicklungen im Zusammenhang mit „2019 neuartiger Coronavirus“

Sehr geehrter Herr Vizepräsident der Kommission!

Sehr geehrte Frau Kommissarin!

Sehr geehrter Herr Präsident des Europäischen Parlaments!

Sehr geehrter Herr Generalsekretär des Rates!

Sehr geehrte Kolleginnen und Kollegen!

Im Zusammenhang mit dem neuartigen Coronavirus (SARS-CoV-2) beobachtet und bewertet die österreichische Bundesregierung nach wie vor permanent die dynamischen Entwicklungen im In- und Ausland.

In Österreich hält der tendenziell positive Trend weiterhin an. Die Viruszirkulation konnte reduziert werden, weshalb eine schrittweise Lockerung bestimmter Maßnahmen vorgenommen werden konnte.

Die gegenwärtige epidemiologische Situation in Europa und weltweit bleibt jedoch weiterhin fragil, ein Rückgang der Ausbreitung des SARS-CoV-2 Virus ist in einigen Ländern nicht absehbar. Zudem ist eine zweite Welle von Infektionen nicht auszuschließen.

Demnach stellt der SARS-CoV-2 Virus weiterhin eine anhaltende und ernsthafte Bedrohung für die österreichische Bevölkerung dar. Es ist nach wie vor nicht vorhersehbar, wie sich die Pandemiesituation in Zukunft entwickeln wird.

Unter Berücksichtigung der schwer prognostizierbaren epidemiologischen Entwicklungen in Europa und weltweit sind entsprechende Maßnahmen an der österreichischen Binnengrenze nach wie vor erforderlich, um die grenzüberschreitende Ausbreitung der Pandemie in Österreich zu verhindern und eine schrittweise Lockerung bestimmter Maßnahmen im Inland weiterhin zu ermöglichen.

In diesem Sinne habe ich daher als zuständiges oberstes Organ der Republik Österreich gemäß Artikel 25 und 27 der Verordnung (EU) 2016/399 (Schengener Grenzkodex) die Verlängerung der Grenzkontrollen an der österreichischen Grenze zu Deutschland, Italien, Liechtenstein, der Schweiz, Slowakei und Tschechien ab 1. Juni 2020 bis einschließlich 15. Juni 2020 angeordnet.

Die Kontrollmodalitäten sind so gestaltet, dass diese der Lage gegenüber verhältnismäßig sind.

Österreich beurteilt laufend die epidemiologische Lageentwicklung und steht im regelmäßigen Kontakt mit den Nachbarstaaten, um – unter der Berücksichtigung des von der Europäischen Kommission vorgeschlagenen graduellen Ansatzes bei der Aufhebung der Binnengrenzkontrollen – die weitere Vorgehensweise an den Binnengrenzen abzustimmen.

Mit freundlichen Grüßen

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Karl Nehammer', written in a cursive style.

Karl Nehammer

COURTESY TRANSLATION

Internal border controls: Developments related to "2019 new coronavirus"

Dear Vice-President of the Commission!

Dear Commissioner!

Dear President of the European Parliament!

Dear Secretary-General of the Council!

Ladies and gentlemen!

The Austrian federal government continues to permanently monitor and evaluate developments related to the novel corona virus (SARS-Cov-2) within the country and abroad.

Austria is continuing to show a positive trend. The spread of the virus could be reduced, which allowed a gradual easing of certain measures.

However, the current epidemiological situation in Europe and across the world remains fragile; a decline in the spread of the SARS-CoV-2 virus is not foreseeable in some countries. A second wave of infections can therefore not be excluded.

The SARS-Cov-2 virus therefore continues to pose a persistent and serious threat to the Austrian population. It is still not possible to predict how the situation of the pandemic will develop in the future.

Taking into account the difficulty of forecasting the epidemiological developments in Europe and across the world, appropriate measures at the Austrian national border are still necessary to prevent the cross-border spread of the pandemic in Austria and to continue to enable the gradual easing of certain measures.

With this in mind, as the competent supreme authority of the Republic of Austria, on the basis of Articles 25 and 27 of Regulation (EU) 2016/399 (Schengen Borders Code), I have therefore ordered the extension of border controls at the Austrian national border with Germany, Italy, Liechtenstein, Switzerland, the Slovak Republic and the Czech Republic from 1st June until 15th June included.

The control modalities are such that they are proportionate to the situation.

Austria is constantly assessing the development of the epidemiological situation and these measures and further procedures at the internal borders are continuously coordinated with the neighbouring countries, taking into account the gradual approach proposed by the European Commission to lift internal border controls.